Ecrit le 22.07.09

Tenues et matériel: normes FSE
Kleidung und Fechtausrüstung: Richtlinien SFV

Afin de répondre à la demande des clubs et de s'aligner sur les critères de sécurité, la commission technique de la FSE propose les normes suivantes:

Um auf die Fragen der Klubs zu antworten und die geltenden Sicherheitsvorschriften einzuhalten, verfügt die technische Kommission des SFV folgende Normen für die Fechtkleidung und Waffen:

Matériel d'escrime	Minimes (CNJ) Benjamins, Pupilles	Cadets (CNJ)	Cadets (circuit international)	Juniors/seniors
Veste	350 N	800 N	800 N	800 N
Pantalon	350 N	800 N	800 N	800 N
Plastron	350 N	800 N	800 N	800 N
Masque	350 N	1600 N	1600 N	1600 N
Lames	normales	normales	FIE	FIE

La CT de la FSE recommande l'application des normes suivantes dès septembre 2009.
Die TK des SFV empfiehlt daher, ab September 2009 obenstehende Richtlinien anzuwenden.

Ces nouvelles normes seront obligatoires dès septembre 2010.
Diese Normen werden ab September 2010 obligatorisch sein.

Commission technique de la FSE
Technische Kommission SFV